

How to enjoy Onsen
MANNERS

温泉のマナーと心得

Look!
Before you go in

お風呂に入る前
ご覧ください

When you have any question, please feel free to ask the staff. ※ご不明な点がございましたら、お気軽に係までお尋ねください。

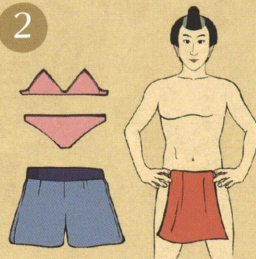
1



Please refrain from washing your clothes or underwear.

洗濯はご遠慮ください。

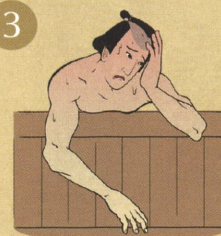
2



No swimsuits are allowed.

湯船に入る時は下着、水着の着用はできません。

3



Do not bathe more than 3 times a day to prevent dizziness.

湯あたり防止のため、入浴回数は1日3回に留めましょう。

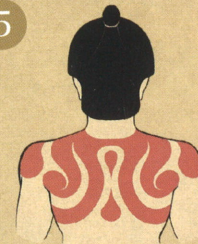
4



Avoid bathing right after dining and drinking alcohol.

食後すくや、飲酒後の入浴は避けましょう。

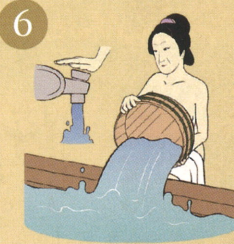
5



No tattoos are allowed (as a general rule).

タトゥーが入っている人は原則、入浴できません。

6



Do not add cold water even if the Onsen is too hot for you.

温泉が熱くても、勝手に水で薄めてはいけません。

7



Please use the shower while sitting, and turn it off when you don't use it.

シャワーは座って使い、使わないときは湯水を止めてください。

8



Please keep your towel out of the tub.

湯ぶねの中にタオルを入れてはいけません。

9



Put a cold towel on top of your head to avoid dizziness while you are in the bathtub.

のぼせ防止で、入浴中は冷たいタオルを頭の上にのせましょう。

10



Long hair should be tied up so as not to soak in the water.

長い髪は束ねて、湯ぶねの中に落とさないようにしましょう。

11



Please wipe yourself off before coming out to the dressing area.

脱衣場に戻る際には、濡れた体を拭いてください。

12



Take plenty of rest and drink water after bathing.

入浴後は水分と休息をしっかりとりましょう。